



EG-typkontrollintyg
(enligt bilaga 3 i AFS 1993:11)

404/96/350

EC Type Examination Certificate
(according to article 10 of 89/686/EEC)

Certificat nr
Certificate No.

Innehavare av certifikatet: **Andreas Stihl, Werk D1, Postfach 1771, D-71307 Waiblingen**
Certificate holder:

Tillverkare: **Andreas Stihl, Werk D1, Postfach 1771, D-71307 Waiblingen**
Manufacturer:

Granskad av: **SMP Svensk Maskinprovning AB** Utfärdat den: **2000-03-10**
Inspected by: **The Swedish Machinery Testing Institute** Issued on: **March 3, 2000**

Produkt: **Benskydd**
Product: **Chain saw protective trousers; design A, 9 layer protective inlay**

Typ: **Andreas Stihl 60xx, 62xx, 64xx, 66xx, 68xx, 69xx (xx för storlek)**
Type designation: **Andreas Stihl 60xx, 62xx, 64xx, 66xx, 68xx, 69xx (xx for size)**

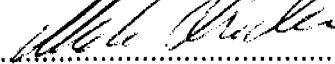
Granskningen baseras på: **EN 381-5, EN 340**
The inspection is based on:

Övrig information: **Inspektionsrapport SE796/96**
Additional information: **Inspection report SE796/96**

Den granskade prototypen av nämnd produkt uppfyller de grundläggande hälso- och säkerhetskraven i AFS 1993:11.
This inspected prototype of the mentioned product fulfils the basic health and safety requirements of the European Directive 89/686/EEC with amendments.

Utfärdat av: **SMP Svensk Maskinprovning AB, Sverige**
Issued by: **The Swedish Machinery Testing Institute, Sweden**

Anmält organ nr: **404**
Notified body no:

Underskrift: 
Signature:
/Mats Linder/

THE SWEDISH MACHINERY TESTING INSTITUTE

Fyrisborgsgatan 3
S-754 50 Uppsala, Sweden

Telefon/Telephone: +46 18-56 15 00
Telefax: +46 18-12 72 44

Konformitätserklärung

Diese Konformitätserklärung gilt nur für die Länder der Europäischen Union.

Konformitätserklärung des Herstellers (Artikel 8 der Richtlinie 89/686/EWG)

Der Hersteller,

WORKS Kiefner GmbH & Co. KG
Nonnenwasenstr.28
D-72766 Reutlingen

erklärt hiermit, daß die nachstehend beschriebene neue PSA

Typ: **Schnittschutzhose**
Fabrikmarke: **STIHL**
Identifizierungsnummer: **0000 884 60xx/62xx/64xx/66xx/68xx/69xx**
0000 883 60xx/62xx/64xx/66xx/68xx/69xx

übereinstimmt mit den Bestimmungen der Richtlinie 89/686/EWG.

Das Erzeugnis, entwickelt und gefertigt in Übereinstimmung mit der folgenden Norm:

EN 381- 5

ist identisch mit der PSA für die EU-Baumusterprüfbescheinigung

Nummer: **404/96/350**

beantragt bei: **SMP - Statens Maskinprovningar**
Fyrisborgsgatan 3
S-754 50 UPPSALA

Reutlingen, den 01.04.2004

WORKS Kiefner GmbH & Co. KG
Nonnenwasenstr.28
D-72766 Reutlingen

WORKS Kiefner GmbH & Co. KG

„Berufskleidung

Nonnenwasenstraße 28

72766 Reutlingen, Postleitzahl

Tel: 07127 / 97355 0

Fax: 07127/97355-11

Stempel und Unterschrift

Déclaration de conformité

Cette Déclaration de conformité n'est valable que pour les pays de la Communauté Européenne

Déclaration de conformité du fabricant (Article 8 de la directive 89/686/CEE)

Le fabricant/importateur,

WORKS Kiefner GmbH & Co. KG
Nonnenwasenstr.28
D-72766 Reutlingen

déclare que l'EPI neuf décrit ci-après

Genre de dispositif: **Pantalon de Protection**
Marque de fabrique: **STIHL**
Numéro de commande: **0000 883 60../62../64../66../68../69..**
0000 884 60../62../64../66../68../69..
0000 885 60../62../64../66../68../69..

est conforme aux dispositions de la directive 89/686/CEE.

Le produit en question, développé et fabriqué conformément à la norme suivante:

EN 381- 5

est identique à l'EPI ayant fait l'objet de l'attestation CE

numéro: **404/96/350**

développée par: **SMP - Statens Maskinprovningar**
Fyrisborgsgatan 3
754 50 UPPSALA
Sweden

Fait à Reutlingen,
le 17.09.2004

WORKS Kiefner GmbH & Co. KG
Nonnenwasenstr.28
D-72766 Reutlingen

marque et signature: **WORKS Kiefner GmbH & Co. KG**
Berufskleidung
Nonnenwasenstraße 28
72766 Reutlingen-Mittelstadt
Tel: 07127 147355-4
Fax: 07127 147355-11